



St. Michael Catholic Church



www.smcsssc.com



1315 1st Ave. South Sioux City, NE 68776

June 15, 2025 The Most Holy Trinity
15 de Junio del 2025 La Santísima Trinidad

Parish Priests/Sacerdotes de la Parroquia

Pastor, Fr. Matt Niggemeyer
402-494-5423

Senior Associate Pastor, Fr. Carl Zoucha
402-494-5423

Senior Associate Pastor, Fr. Mike Keating
Cell: 402-640-4087

Email: mpkeating@archomaha.org

Deacon: Jose Luis Guzmán, 712-444-0313

Lead Usher: Froylan Valdovinos,
402-987-7276

SCHOOL

St. Michael School/ Escuela San Miguel
402-494-1526

1315 1st Ave, So. Sioux City, NE 68776

Principal: Lora Crowe

Email: loracrowe@smcsssc.com

Admin. Assistants: Ari Preciado &
Daniela Padilla

RELIGIOUS FORMATION

English CCD

Mother Filomena Cueto, 712-509-8528

Catecismo en Español:

Maria Gomez, 712-899-4097

English RCIA/ RICA en Ingles:

Fr. Matt Niggemeyer, 402-494-5423

RICA en Español:

Fr. Carl Zoucha, 402-494-5423

Erika & Raul Romero, 402-404-9977

The Parish Office Hours
MONDAY & WEDNESDAY

9:00am - 3:00pm

TUESDAY & THURSDAY

9:00am - 5:00pm

FRIDAY

9:00am - 12:00pm

Phone number: 402-494-5423

Mailing Address:

1315 1st Ave

So. Sioux City, NE 68776

Physical Address:

312 W 13th St,

South Sioux City, NE 68776

Parish Email:

smsparish@gmail.com

Parish Coordinator: Maria Gomez

Cell: 712-899-4097

Admin. Assistant: Martha Cedillo

Solemnity of the Most Holy Trinity



Solemnidad de la Santísima Trinidad

English Mass Times:

Monday-Friday: 8:15am

Saturday:

9:00am & 5:00pm

Sunday:

7:30am & 9:00am

Reconciliation

Weekday:

7:30am - 8:00am (M-F)

5:30pm - 5:50pm (T-F)

Weekend: Saturday

3:45pm - 4:45pm &

6:15pm - 6:45pm

Misa en Español

Servicio de Comunión

Lunes 6:00pm con el

Diacono José Luis

Martes a Viernes: 6:00pm

Sábado: 7:00pm

Domingo: 10:30am,

12:00pm, & 1:30pm

Confesiones

Entre Semana:

7:30am - 8:00am (L-V)

5:30pm - 5:50pm (M-V)

Confesiones Sábado

3:45pm - 4:45pm &

6:15pm - 6:45pm

HAPPY
FATHER'S DAY



God bless all fathers and grandfathers as they care for their families. Give them strength and wisdom, tenderness and patience, give them the ability to love in a way that reflects your love. Support them in the work they must do, protecting those who look to them, as we look to you for love and salvation.

Dios bendiga a todos los padres y abuelos que cuidan de sus familias. Dales fuerza y sabiduría, ternura y paciencia; dales la capacidad de amar como refleja tu amor. Apóyalos en la labor que deben realizar, protegiendo a quienes los buscan, como nosotros buscamos en ti amor y salvación.

Fr. Matt's Catechetical Corner: June 15, 2025

Happy Sunday! As we continue our reflections on Baptism, I want to offer the words of Pope Benedict XVI today for our reflection. Notice what he points out: Jesus, though perfect, descends into the waters of Baptism so as to purify them with his grace and to be numbered among us as a sinner. This is an amazing gift that is also *why the Sacrament of Baptism "works."* So with this in mind, please enjoy part of Pope Benedict XVI's Angelus Address from January 13, 2013:

We celebrate today the Feast of the Baptism of Jesus: that Child, Son of the Virgin, whom we contemplated in the mystery of his Birth. We behold him today as an adult immersing himself in the waters of the River Jordan and thereby sanctifying all water and the whole world, as the Eastern Tradition stresses. But why did Jesus, in whom there is no shadow of sin, go to be baptized by John? Why did he perform that gesture of penitence and conversion, beside all those people who in this way were trying to prepare for the coming of the Messiah? That gesture — which marks the start of Christ's public life — comes in continuity with the Incarnation, the descent of God from the highest heaven into the abyss of hell. The meaning of this movement of divine lowering is expressed in a single word: love, the very name of God. The Apostle John writes: "In this the love of God was made manifest among us, that God sent his only Son into the world, so that we might live through him", and he sent him "to be the expiation for our sins" (1 Jn 4:9-10). That is why the first public act of Jesus was to receive baptism from John, who, seeing him approaching, said: "Behold, the Lamb of God, who takes away the sin of the world" (Jn 1:29).

Luke the Evangelist recounts that while Jesus, having received baptism, "was praying, the heaven was opened, and the Holy Spirit descended upon him in bodily form, as a dove, and a voice came from heaven, 'Thou art my beloved Son; with thee I am well pleased'" (3:21-22). This Jesus is the Son of God who is totally immersed in the will of the Father's love. This Jesus is the One who will die on the cross and rise again through the power of the same Spirit who now descends upon him and consecrates him. This Jesus is the new man who wills to live as the son of God, that is, in love; the man who in the face of the evil of the world, by choosing the path of humility and responsibility he chooses not to save himself but to offer his own life for truth and justice. Being Christian means living like this, but this kind of life involves a rebirth: to be reborn from on high, from God, from Grace. This rebirth is the Baptism, which Christ gives to the Church in order to regenerate men and women to new life. An ancient text attributed to St Hippolytus states: "Whoever goes down into these waters of rebirth with faith renounces the devil and pledges himself to Christ. He repudiates the enemy and confesses that Christ is God, throws off his servitude, and is raised to filial status" Discourse on the Epiphany, 10: PG 10, 862).

FLOWERS AT THE CEMETERY

Any flowers, decorations, or any other items placed on the graves (outside of the built-in-vases) must be removed by June 10th, leaving the area flat to facilitate the mowing and upkeep of the cemetery. Thank you.

SERVER TRAINING

All boys who have received their First Holy Communion up to 3rd year of confirmation.

June 19th 4-5 pm in the Church.

Questions: please call Fr. Carl at 402-660-0125





PRIEST ORDINATION

Archbishop Michael G. McGovern ordained Deacons Logan Hepp, Brian Hula and Will Targy priests of the Archdiocese of Omaha this past Saturday June 7th, at Mass at St. Cecilia Cathedral.

Congratulations on your priestly ordination! May you find joy and fulfillment in serving God and His people.

ORDENACION SACERDOTAL

El Arzobispo Michael G. McGovern ordenó a los diáconos Logan Hepp, Brian Hula and Will Targy sacerdotes de la Arquidiócesis de Omaha el pasado 17 de junio durante la Misa en la catedral de Santa Cecilia.

¡Felicidades en su ordenación sacerdotal! Que encuentren el gozo y la plenitud sirviendo a Dios y a su pueblo.



Fr. Carl will guide a 6-week class on Prayer (in English), starting on Monday, June 23rd, and finishing on July 28th. The classes will be held on **Mondays** from **1:00 p.m. until 2:30 p.m. at the Parish Center.**

The Prayer Guide will be provided at a cost of \$15.00. Please bring your Bible, also. It would be best if anyone wanting to participate was able to come to all 6 classes. Please contact Fr. Carl with any questions at (402) 660-0125.

Hamburger Knight

June - August
Every Thursday night
Knights of Columbus
1805 West 29th St.
South Sioux City, NE

5:30-8:00 pm

**Dine-in & Takeout
available**



PARISH TRIP TO ST. CECILIA'S CATHEDRAL IN OMAHA.

For the Archdiocese of Omaha's Jubilee Year, eight designated pilgrimage sites offer opportunities for spiritual reflection and a plenary indulgence, being one of the sites St. Cecilia Cathedral in Omaha.

Fr. Matt is hosting a pilgrimage trip to St. Cecilia on June 27th.

Mass in the Cathedral will be celebrated upon arrival, followed by lunch and a tour of the Cathedral after lunch.

The cost is \$35.00 per person to cover transportation expenses. For more information you may call the Parish office at 402-494-5423 or stop by at 312 W 13th St. So. Sioux City, NE.

Departing time from So. Sioux City to Omaha: 7:45 am (from the Parish Center)

Departing time from Omaha back to So. Sioux City: 2:30 pm.

We hope you can join us!

VIAJE PARROQUIAL A LA CATEDRAL DE SANTA CECILIA EN OMAHA.

Para el Año Jubilar la Arquidiócesis de Omaha, ha designado ocho lugares de peregrinación que ofrecen oportunidades para la reflexión espiritual y la indulgencia plenaria, siendo uno de ellos la Catedral de Santa Cecilia en Omaha.

El Padre Matt esta organizando un viaje de peregrinación a Santa Cecilia el 27 de junio. Se celebrará una misa en la Catedral a la llegada, seguida de un almuerzo y una visita guiada por la Catedral después del almuerzo.

El costo es de \$35.00 por persona para cubrir los gastos de transporte. Para más información, puede llamar a la oficina parroquial al 402-494-5423 o visitar la oficina en 312 W 13th St., Sur, Sioux City, NE.

Hora de salida de So. Sioux City para Omaha: 7:45 am (del Centro Parroquial)

Hora de salida de Omaha de regreso a So. Sioux City: 2:30 pm

Esperamos que pueda unirse a nosotros!

ENGLISH GROUPS/ GRUPOS EN INGLES

These meetings are open to all who wish to attend.

Our Lady Queen of Peace - Prayer Cenacle	Saturdays 8:30am rosary in the church, followed by 9am Marian Mass, and ends with 30-45min of prayer in the Parish Center.
---	--

GRUPOS EN ESPAÑOL/ SPANISH SPEAKING GROUPS.

Las reuniones de los siguientes grupos están abiertas para las personas que deseen asistir.

La Sagrada Familia de Nazaret 18 de junio	Grupo de oración. Se reúnen los miércoles a las 11:30 am en la Iglesia. Tema: Corpus Christi
Sagrado Corazón de Jesús 19 de junio	Grupo de oración. Se reúnen los jueves en la Iglesia después de la Misa de 6 pm. Tema: Brille la luz de Ustedes ante los hombres. Mateo 5: 13-16
Orantes De La Divina Misericordia 20 de junio	Se reúnen en el Centro Parroquial los viernes de las 6-8 pm. Tema: Los dones del Espíritu Santo.

Rincón Catequético del Padre Mateo: 15 de junio del 2025

¡Feliz domingo! Al continuar nuestras reflexiones sobre el Bautismo, quiero compartir con ustedes las palabras del Papa Benedicto XVI hoy para nuestra reflexión. Observen lo que señala: Jesús, siendo perfecto, desciende a las aguas del Bautismo para purificarlas con su gracia y ser contado entre nosotros como pecador. Este es un don asombroso, y es también *la razón por la que el Sacramento del Bautismo "funciona"*. Con esto en mente, les presento un fragmento del Ángelus del Papa Benedicto XVI del 13 de enero de 2013:

Celebramos hoy la fiesta del Bautismo de Jesús: aquel Niño, hijo de la Virgen, a quien hemos contemplado en el misterio de su nacimiento, le vemos hoy adulto entrar en las aguas del río Jordán y santificar así todas las aguas y el cosmos entero —como evidencia la tradición oriental. Pero ¿por qué Jesús, en quien no había sombra de pecado, fue a que Juan le bautizara? ¿Por qué quiso realizar ese gesto de penitencia y conversión junto a tantas personas que querían de esta forma prepararse a la venida del Mesías? Ese gesto —que marca el inicio de la vida pública de Cristo— se sitúa en la misma línea de la Encarnación, del descendimiento de Dios desde el más alto de los cielos hasta el abismo de los infiernos. El sentido de este movimiento de abajamiento divino se resume en una única palabra: amor, que es el nombre mismo de Dios. Escribe el apóstol Juan: «En esto se manifestó el amor que Dios nos tiene: en que Dios envió al mundo a su Unigénito, para que vivamos por medio de Él», y le envió «como víctima de propiciación por nuestros pecados» (1 Jn 4, 9-10). He aquí por qué el primer acto público de Jesús fue recibir el bautismo de Juan, quien, al verle llegar, dijo: «Este es el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo» (Jn 1, 29).

Narra el evangelista Lucas que mientras Jesús, recibido el bautismo, «oraba, se abrieron los cielos, bajó el Espíritu Santo sobre Él con apariencia corporal semejante a una paloma y vino una voz del cielo: “Tú eres mi Hijo, el amado; en ti me complazco”» (3, 21-22). Este Jesús es el Hijo de Dios que está totalmente sumergido en la voluntad de amor del Padre. Este Jesús es aquél que morirá en la cruz y resucitará por el poder del mismo Espíritu que ahora se posa sobre Él y le consagra. Este Jesús es el hombre nuevo que quiere vivir como hijo de Dios, o sea, en el amor; el hombre que, frente al mal del mundo, elige el camino de la humildad y de la responsabilidad, elige no salvarse a sí mismo, sino ofrecer la propia vida por la verdad y la justicia. Ser cristianos significa vivir así, pero este tipo de vida comporta un renacimiento: renacer de lo alto, de Dios, de la Gracia. Este renacimiento es el Bautismo, que Cristo ha donado a la Iglesia para regenerar a los hombres a una vida nueva. Afirma un antiguo texto atribuido a san Hipólito: «Quien entra con fe en este baño de regeneración, renuncia al diablo y se alinea con Cristo, reniega del enemigo y reconoce que Cristo es Dios, se despoja de la esclavitud y se reviste de la adopción filial» (Discurso sobre la Epifanía, 10: pg 10, 862).

FLORES EN EL CEMENTERIO

Se les recuerda que las flores y adornos en las lapidas/tumbas del cementerio deberán ser removidas a más tardar el día 10 de junio. Las flores que están en las bases (que son parte de la lápida) pueden dejarse. Esto para facilitar el mantenimiento del cementerio. Gracias!

CAPACITACION DE MONAGUILLOS

Todos los niños que hayan recibido la Primera Comunión hasta el 3er.

Año de confirmación.

Junio 19 de las 4-5:00 pm en la Iglesia.

Preguntas: por favor llamar al Padre Carlos al 402-660-0125



Intenciones Para la Misa/Mass Intentions

Sábado, 14 de junio, 2025

7:00pm(CZ): †María Magaña de García

Segundas Intenciones:

Por Héctor Galván, el bienestar de Sabrina Rosales, las necesidades de Juan Antonio Gaytán Castillo, y el eterno descanso de †José Guadalupe Muñoz, †Susano García, y †Isidro y †Alejandro Chávez

Domingo, 15 de junio, 2025

10:30am(MN): Por la Parroquia

12:00pm(MK): Por el eterno descanso de †Ismael Rodríguez y †Florentín Amador en memoria de su cumpleaños

Segundas Intenciones:

Por el bienestar de Sabrina Rosales, el aniversario luctuoso de †Alfonso Torres, el eterno descanso de †Oscar Puente, †Florencio Soto, †Isaías Bárcenas †Florencio Soto Martínez, †Sergio Ruiz Gutiérrez, †Sergio Navarro, †Ermenegildo Díaz Romero y todas las almas de los padres en el Purgatorio

1:30pm(MN): †Rene García

Segundas Intenciones:

Por el cumpleaños de Mayra Isabel De Anda Becerra y Stephanie Magaña

Lunes, 16 de junio, 2025

6:00pm: Servicio de Comunión

Martes, 17 de junio, 2025

6:00pm(MK): †Paz Vázquez

Segunda Intención:

Por el eterno descanso de †Oscar Puente

Miércoles, 18 de junio, 2025

6:00pm(MN): †Oscar Puente

Jueves, 19 de junio, 2025

6:00pm(CZ): †Oscar Puente

Viernes, 20 de junio, 2025

6:00pm(CZ): En acción de gracias por el cumpleaños de Yamilet Ramírez

Segunda Intención:

Por el eterno descanso de †Oscar Puente

Sábado, 21 de junio, 2025

7:00pm(MK): †María Magaña de García

Segundas Intenciones:

Por Héctor Galván y el eterno descanso de †Oscar Puente

Domingo, 22 de junio, 2025

10:30am(CZ): Por Alfredo y Kendra Gomez

Segunda Intención:

†Oscar Puente

12:00pm(MN): Por la Parroquia

1:30pm(CZ): †Sergio Galarza

Segunda Intención:

†Maria Gaytan Diaz De Leon

Saturday, June 14, 2025

9:00am(MN): †Gabriel Ortega Jr and all the souls in Purgatory.

5:00pm(MK): †Erika Tapia

Sunday, June 15, 2025

7:30am(CZ): †Ann O'Mara

9:00am(CZ): †Vernon Schmidt

Second Intentions:

For the eternal rest of †Raul Cantu Garza on the anniversary of his death, and †Deacon Don French & his son †Tino French

Monday, June 16, 2025

9:00am(MK): †Oscar Puente

Tuesday, June 17, 2025

8:15am(MN): †Alex Maine

Wednesday, June 18, 2025

8:15am(MN): In thanksgiving for Armando Ortega's Birthday

Thursday, June 19, 2025

8:15am(MN): †Ray & †Bernadine Finnegan

Friday, June 20, 2025

8:15am(MN): †Ray & †Bernadine Finnegan

Saturday, June 21, 2025

9:00am(MN): †Gabriel Ortega Jr and all the souls in Purgatory.

5:00pm(CZ): †Barbara & †Robert O'Neill

Second Intention:

†Erika Tapia

Sunday, June 22, 2025

7:30am(MN): †Delores Nelson

9:00am(MK): †Robert O'Neill

Weekly Collections Week Ending June 1, 2025

Weekly Envelopes & Loose Collection	\$ 11,313.32
2nd Collection	\$ 1,638.75
Ascension Collection	\$ 1,004.00
Repairs/ Maintenance Fund	\$ 300.00
Other Collections	\$ 80.00

ADS



Mohr & Becker-Hunt Funeral Home
1431 W 29th Street
South Sioux City, NE 68776
402-412-3131





402.494.2659 (office) 712.389.2970 (cell)
bcsinsuranceagency@gmail.com
1512 Dakota Ste. A
So. Sioux City, NE 68776
AUTO - HOME - COMMERCIAL - LIFE
RV - BOAT - MOTORCYCLE - ATV
Licensed in IA, NE, SD, MN

Gail Sandoval (Assistant) Sandra A Lopes (Agent)



Marketplace
3049 Hamilton Blvd.
Sioux City, IA 51104
712.252.5176

South Sioux City
815 W 29th St.
So. Sioux City, NE 68776
402.494.1469